

臺灣新聞

2013年6月17日号 NO.193 (月2回・東京発行) TAIWAN NEWS ◆ 僑界版

媒體資訊時代，你想擁有自己的報紙嗎？

廣徵全球對媒體經營有興趣華人
台灣新聞可以完成你擁有一份報紙的夢想

台灣新聞

檢索

有興趣者可直接聯絡此信箱：info@taiwannews.jp

東京中華學校迎新園遊會 台灣小吃人氣夯



東京中華學校校長會會長林信安致詞歡迎新生及其家長加入東京中華學校這個大家庭



校長劉劍城（右）特別搭配該校小學2年級的學生進行中日文同步翻譯



口味道地的刈包在園遊會上相當有人氣



台灣小吃滷肉飯和美味的熱狗引來大批人潮

編按：在日本僑界深受敬仰的橫濱華僑總會顧問楊洲博士於5月6日病逝於台北，家屬已於5月8日在台北舉行告別式，並另於6月8日在日本橫濱華僑總會舉行追思會，日本各僑團領袖、駐日代表處副代表羅坤燦、陳調和皆出席當天追思會，追思會相關報導詳情請見第3面。

【本報訊】為了迎接東京中華學校的新生、插班生及其家長，東京中華學校於5月26日在該校體育館舉辦園遊會，現場有在校生各班家長親手準備美味的台灣料理和由各學生家庭提供的義賣品販賣，午後更有豐富大獎的抽獎活動安排，讓許多參加園遊會的師生與家長玩得不亦樂乎。

園遊會上包括台北駐日經濟文化代表處僑務組組長趙雲華、東京中華學校校長劉劍城、家長會會長林信安和理事長張建民、前參議院議員大江康弘的夫人大江順子、中華民國留日台灣同鄉會會長蘇成宗，以及千代田小學校長寺田貞夫等多位貴賓出席參加。

家長會會長林信安除了鼓勵剛進學校的小學一年級新生外，也用簡單的中文和學生們打招呼，驗收他們入學近2個月來的成果，同時也表示希望透過園遊會的場合讓大家可以更快融入東京中華學校這個大家庭。僑務組組長趙雲華則表示：東京中華學校具有優良傳統和良好的教學環境，相信學校未來必能培養出許多優秀的人才。校長劉劍城致詞時特別搭配該校小學2年級的學生進行同步日文翻譯，而這也是東京中華學校教學的一部分，因此校長劉劍城也期許剛入學的新生們，只要勤加練習就可以像其它高年級的學生一樣，講得一口流利的中、日、英文。

園遊會上由各班家長們準備的台灣小吃像是滷肉飯、刈包和珍珠奶茶等等，都相當有人氣，讓現場許多懷念台灣小吃的家長、師生和日本友人們可以一飽口福。

神戶華僑總會舉辦年度 會員大會暨懇親會

【本報神戶報導】神戶華僑總會於5月26日召開會員大會暨懇親會，包括前日本參議員大江康弘、欣華會會長李忠儒等人皆應邀到場出席，此外也有近100多名會員參加此次大會，駐大阪辦事處則特別派專員在現場設置行動領務，服務僑民。

會員大會上，會長陸超首先向會員進行會務報告，並表示：現在有130多個國家給予中華民國護照免簽優遇，但目前在海外出生、持有中華民國護照的僑胞卻無法享受同樣待遇，為了神戶地區仍堅持保有中華民國護照的多數僑民權利，今後將持續向僑委會反應此問題。僑務委員會委員長吳英毅曾於今年2月造訪該會館，並表示希望能利用這棟百年歷史的建築舉辦活動，而針對此提案則將交流理監事會議討論。

駐大阪辦事處僑務組組長陳敏永致詞表示推崇神戶華僑總會為僑民服務的精神，年度的會員大會暨懇親會提供旅日僑胞絕佳的交流平台，讓僑胞可藉由懇親會活動，交換彼此的日常生活經驗。此外，陳組長也提到台日關係日趨密切，盼未來神戶華僑總會能繼續支持政府政策，並為提升台日民間交流而努力。同時，陳組長也在會上說明台灣「廣大興28號」漁船遭菲律賓公務船槍擊事件始末，並呼籲與會貴賓協助傳達正確訊息。

在副會長葉英福進行財務報告後，青年部部長尤泰基說明青年部成立宗旨和活動現況，歡迎僑界青年男女踴躍加入。接著，則由古箏演奏家簡韶伶帶來優美琴音，會員則分別參加林燕珠老師的「大腸」及「米苔目」料理教室、留學生主持的台語教室、李惠芳老師的經絡健康操和會長夫人陳依麗的「香包」手作教室。藉由料理台灣小吃、製作香包和學習台語，讓大家可以更加接近家鄉台灣。



神戶華僑總會會長陸超



全體合照



手作教室製作香包



台灣料理教室

TOTAL AMUSEMENT COMPANY DAITOYO GROUP

一流スタッフが丹念に創り上げたお料理の数々。
栄養・スタミナも満足できる大東洋ならではの中華料理が自慢です。
人数に応じて個室をご用意できますので、ご家族連れ、各種ご宴会等幅広くご利用いただけます。



海鮮料理を中心とした本格中華料理店です。一品料理、宴会コース・飲み放題コース等、用途にあわせてご利用いただけます。また、各コースご利用のお客様には、当日に限り当ビル内の天然温泉の入浴割引の特典がございます。スタッフ一同、皆様のご来店を心よりお待ちしております。

大阪市北区中崎西2-1-9 観光ビル大東洋9F TEL: 06-6312-7525 月曜～金曜/11:30～14:30 17:00～21:30 土・日・祝日/11:30～21:30

全日本崇正會聯合總會大會 陳荊芳連任會長一職



會員代表合影留念

【本報訊】全日本崇正會聯合總會為促進今後組織的活性化，於5月19日在大阪中華料理「大東洋」舉行2013年度會員總會，包括日本關東崇正會、日本關西崇正會、名古屋崇正會和沖繩崇正會等世界客屬總會日本支部，以及亞洲台灣客家聯合總會日本分會的會員們皆出席參加。

此次大會中，現任全日本崇正會聯合總會會長陳荊芳，獲全場會員一致認同，連任會長一職，此外，會議上同時也追加承認婦女部成立一事，並由日本關東崇正會會員劉文玲出任部長，由日本關西崇正會會員謝靜芝出任副部長，同時大會上也針對出版「日本客家」一書進行商討。隨



國立民族學博物館研究員河合洋尚表示，自己服務的博物館裡，沒有日本客家的相關資料書籍

羅辰雄出任大阪中華學校新任理事長



新任理事長羅辰雄

【本報大阪報導】大阪中華學校於5月27日召開本年度的理監事會議，由理事長代行洪勝信主持，包括駐大阪辦事處僑務組組長陳敏永、大阪中華學校校長陳雪霞、家長會會長彭文妃和多位理監事均出席參加，針對校務及各項議題進行討論與交換意見。

首先由理事長代行洪勝信介紹新任理事長羅辰雄，並報告大阪中華學校因人數增加、面積逐漸不敷使用，經過大阪日華友好交流協會會長川合通夫的協助，校舍預定於平成29年遷徙。新任理事長羅辰雄表示：理事長一職深感責任重大，大阪中華學校在大家的努力之下，廣受好評，希望理監事和僑界先進能持續給予支持指教。

接著校長陳雪霞在校務報告中指出，即將迎接67周年校慶的大阪中華學校，包括幼幼班到中學三年級各有一班，共計258名學生，近年來日本社會面臨少

子化的問題，附近學校更有因為學生人數減少，而面臨廢校的情況，然而大阪中華學校的學生人數卻逐年增加，除了華僑子弟、日籍和其他國籍的學生也不少。此外，陳雪霞校長也特別感謝今年初關心僑校發展的各界人士捐贈16台電腦，加上去年設置的電子黑板，讓校內各學科得以順利接軌電子教學的時代。同時，今年預定聘請優質教育專家到校，進行教師的在職進修，接受

台北市立教育大學研究班學生到校實習。駐大阪辦事處處長黃諸侯在恭賀羅辰雄就任理事長時便表示：羅理事長在大阪經營的551蓬萊肉包館多美為人氣旺，因

山梨台灣總會參加「輪になろう」祭國際交流活動

【本報訊】山梨台灣總會於5月19日，參加山梨縣中央市在田富市民體育館舉辦的第6屆「輪になろう」祭國際交流活動，與當地日本友人積極互動，進行一場友好國民外交活動。

山梨台灣總會特別在此次活動上準備台灣料理攤位，由會長陳秀錦掌廚料理，讓參加活動的日本友人可以品嚐到道地的菜頭粿、蔥油餅和珍珠奶茶等美味小吃，此外，山梨台灣總會名譽會長鄭玉蘭則提供View Hotel Group所屬的雜技團，演出蹬技、椅子頂和柔術等傳統中華技藝，為整場活動帶來高潮。

山梨台灣總會自2003年成立以來，便經常舉辦老人院慰問表演、協助災害募款和與當地縣市民眾、學校進行國際文化交流等活動，並以身為山梨台灣僑胞的娘家，為旅日僑民努力，因此，山梨台灣總會執行部也表示：希望有更多鄉親參加山梨台灣總會，因為多一人多一份力量。



山梨台灣總會成員一同在台灣料理攤位前合影



山梨台灣總會名譽會長鄭玉蘭提供View Hotel Group雜技團



雜技團成員陳梅梅，特別表演柔術

山梨台灣總會原民舞蹈團與日本民眾共舞

【本報訊】積極與日本當地民眾交流，實踐國民外交的山梨台灣總會，於5月26日參與了由日本Palsystem山梨，在山梨縣國際交流中心所舉辦的「Fair Trade Day 2013」國際交流活動。現場除了有許多試吃的攤位之外，主辦單位也安排了音樂和舞蹈的表演，讓參與的民眾可以一邊品嚐美食一邊欣賞精彩的節目，而活動當天山梨台灣總會會長陳秀錦、名譽會長鄭玉蘭和副會長余麗玉，則率領數名山梨台灣總會的成員，與原住民舞蹈團成員麗雪和有泉直美等人一同參加這次的活動，與當地的日本民眾互动交流，並在現場表演多首舞蹈曲目，與現場民眾一起同歡共舞，瞬間將現場氣氛帶至最高潮，成功地做好國民外交。



山梨台灣總會名譽會長鄭玉蘭（前排左一）和現任會長陳秀錦（前排左二），與山梨台灣總會成員、原住民舞蹈團的舞者合影

立委許忠信從歷史角度剖析台灣經濟發展和司法現況

【本報訊】日本台灣醫師連合、在日台灣同鄉會和在日台灣婦女會等僑團，於6月2日邀請台聯立法委員許忠信到日演講。事實上，今年2月在日本台灣醫師連合舉辦的新年會上，即曾請到立委許忠信演講，當時由於適逢民進黨主席蘇貞昌到訪，因此演講會的時間被迫縮短，許多與會的僑民們表示未能盡興，因此日本台灣醫師連合再次集合諸多僑團的力量，一同邀請立法委員許忠信到日演講。

演講會上許忠信委員針對台灣經濟現況本土化和國際化等議題提出見解，更表示：台灣經濟應著重在南北向的國際貿易，而非現在政府強調的東西向貿易（即指一味西進大陸市場），許忠信委員從歷史的層面分析台灣在從事南北向國際貿易時的優勢，並強調：台灣



許忠信立委表示台灣應以發展南北向的國際貿易為主要善用自己的地理優勢，不能成為中國的附屬市場。此外，針對此次演講主題的「台灣司法的不正常化」等議題時，許忠信委員則站在法律專家的角度表示：日前前行政院秘書長林益世涉收賄一案，一審中獲得輕判與司法不獨立有關，同時許忠信委員也表示：該案件的關鍵在二審，所以仍需看法院如何判決，最後也強調：當司法倒退，對台灣整體發展，包括經濟層面也會有不好的影響。



駐大阪辦事處處長黃諸侯

此期待大阪中華學校在羅理事長的領導下，可以成為學生等著排隊入學的一流名校，而今後國際化的發展勢在必行，大阪中華學校正是扮演推動大阪國際化的重要角色。大阪日華友好交流協會會長川合通夫則祝大阪中華學校校務昌隆，並呼籲籌備「學校遷徙委員會」做好準備，最後在副理事長連茂雄致閉幕詞後圓滿落幕。



大阪中華學校陳雪霞進行校務報告



在日僑界舉辦楊作洲追思會 超過500位僑界、日籍友人出席

故楊作洲先生追思會



駐日代表處副代表羅坤燦代頒贈華光一等獎章及獎狀，由家屬代領

【本報訊】曾任第四屆立法委員的中國國民黨中央評議委員，同時也是橫濱華僑中華學院理事長和橫濱華僑總會顧問的楊作洲，於今年5月6日病逝台北，家屬並於8日在台北市第二殯儀館舉

辦告別式，告別式上由國民黨夏大明主任代表黨主席馬英九頒予中國國民黨黨旗覆棺。同時也因為楊作洲生前在日僑界奉獻心力、受人景仰，因此特別於6月8日在橫濱華僑總會禮堂舉辦追

思會，當天有超過500位僑界代表和日本友人出席，包括台北駐日經濟文化代表處副代表羅坤燦和陳調和，及駐橫濱辦事處處長李明宗等人亦出席參加。

擔任此次追思會執行委員長的橫濱華僑總會會長施梨鵬致詞時，回想起20多年前自己受到楊作洲先生的栽培與教導，得以立足日本，至今仍感激萬分，並表示：楊作洲先生為僑校、僑界無私無我奉獻許多，因此在受到楊作洲先生的感召下，將把舉辦追思會的剩餘款項100萬日幣，捐贈給橫濱中華學校，具體實踐楊作洲先生對僑校的熱愛。

駐日代表沈斯淳的致詞則由副代表羅坤燦代為致詞表示：楊作洲委員不僅曾出任國家重要職務，也為僑社公益相當關心，熱心提攜僑界後進，並積極為僑教貢獻心力，因此應該效法楊作洲先生對僑校、僑社的精神並發

揚光大，才能夠表達追思的本意。接著副代表羅坤燦則代頒贈華光一等獎章，並由家屬代領。

此外，追思會上也由楊作洲的友人陳福坡先生講述楊作洲一生的簡歷，接著再由日本友人中村實的夫人中村慈子代為獻詞致意，另外包括橫濱中華學校代理理事長陳廣佳和橫濱中華學校校長馮彥國等人亦致詞追憶楊作洲生前為教育的熱心，以及他為國家、僑社、僑教付出心力的點點滴滴，追思會現場場面莊嚴肅穆。

負責舉辦此次追思會的橫濱華僑總會，在當天追思會一場旁，也特別設立楊作洲紀念展示會，將楊作洲對國家、學校、家庭、僑社的奉獻，以照片和獎章、獎狀的陳列等方式讓人緬懷。



追思會的主辦單位將剩餘款項捐贈給橫濱中華學院



橫濱華僑總會會長施梨鵬介紹展示會場上的照片



展示會上分成愛國、愛校、愛家、愛僑和展示遺作等幾個部分，陳列出照片和獎狀

大阪府日華友好交流會與黃諸侯處長舉行懇談餐會



大阪府日華友好交流協會成員與黃處長(前排中)合影留念

【本報訊】大阪府日華友好交流協會理事會會員們，於6月4日在

到日任職即將屆滿5年，期間積極為台日間的發展努力，並為促

進兩國友好親善不遺餘力，因此為了表達對於黃處長的敬意與謝意，特地舉行此次餐會。大阪府日華友好交流協會表示：日後黃處長返台之後，該會也將持續為台日兩國間的友好發展和親善關係盡心盡力，最後則在大阪府日華友好交流協會會長川合通夫的祝福和致意中，結束這場餐會。

「永恆的懷念—橫濱華僑總會顧問楊作洲博士事蹟及其道範」

日本福祿壽會會長林丕繼

突然接到我們留日的大前輩，也是橫濱華僑總會顧問楊作洲博士的訃聞深感驚訝，而身兼橫濱中華學院理事長和中國國民黨中央評議委員等職務的楊作洲博士，不僅學養豐富，對在日華僑有許多突出的貢獻，將永記我們心中，彪炳史冊、追溯過去，楊作洲博士積極展開國民外交，增進台日友誼，並發展華僑事業進而提升僑社的經濟力量，同時也致力於充實僑校，對培養華僑新生代不遺餘力，此外，他也不

忘弘揚民族精神，促進僑社的安定發展。對楊作洲博士的領導，不能不讓我們懷念他的風範和他的功績，而這也是身為在日華僑的光榮。

楊作洲博士對子女教育非常成功，且為人誠懇和藹，處事熱心公益，深獲台灣旅日僑界的敬重與愛戴。而今昔人雖已駕鶴西歸，但其懿德嘉言仍令人永遠懷念，楊作洲博士是亮風慈祥的長者，讓我們於此時此刻更加緬懷他的為人之道。

第20屆橫濱龍舟競賽盛大舉行



今年熱情參與龍舟競賽的成員合照

【本報訊】第20屆橫濱龍舟競賽於5月25日至6月2日，進行為期4天的賽事，其中26日進行的橫濱市長盃有近40支隊伍出賽，5度參加比賽的橫濱中華保育園不僅派出兩支隊伍參賽，駐橫濱辦事處亦派出兩名職員與橫濱中華保育園的隊伍一同

參加競賽，因此駐橫濱辦事處處長李明宗亦特地前往為參賽者加油打氣。

競賽地點選在橫濱知名觀光景點之一的山下公園前的海灣進行，而在山下公園內也有設置

各式各樣的攤位，讓參賽者和來觀賞賽事的民眾們都能一邊欣賞賽事一邊盡情體驗中華傳統的文化。

事實上，原本龍舟競賽只是1976年的香港國際龍舟祭中的一環，而今在超過38個以上的國家中皆有舉辦相關賽事，是相

當國際化的競賽，因此哪怕有語言不通的隔閡，透過龍舟競賽也能和大家交流、增進國際化，進而活躍地方上的發展。



阿彌陀佛關懷中心將於6月25日舉辦慈善公演

【本報訊】由慧禮法師發起設立的「阿彌陀佛關懷中心」(簡稱A.C.C)，主要為非洲內陸個貧困國家，帶入醫療、物資和教育等資源，並在當地興建孤兒院、學校與救濟院等設施。為向各國傳遞非洲當地的現況，並表示各國善心捐款的謝意，特地舉辦慈善公演，盼能藉此公演與當地民眾做交流，進而引起大家對

非洲地區的關注。

公演資訊：
日期：6月25日
場所：東京國際フォーラム D7ホール
開場時間：13時
開演時間：13時30分
入場料：免費

慶友整形是具有世界級醫療水準 一流的技術以滿足您的需要

微整型讓肌膚快速緊實年輕! 還在為皮膚老化、皺紋煩惱嗎? 慶友整形診所經驗豐富，能充分掌握面部輪廓與身體曲線的黃金比例，療程品質上更是嚴格把關，使用優質玻尿酸與肉毒桿菌，治療僅數分鐘，讓您安心地享受變美過程。

【玻尿酸】		【肉毒桿菌】	
眉間	法令紋	額頭	鼻
¥52,500	¥52,500	¥84,000	¥21,000
魚尾紋	嘴角紋	唇周	下巴
¥44,100	¥52,500	¥21,000	¥42,000
下顴骨	下巴	魚尾紋	脖子
¥52,500	¥77,700	¥42,000	¥42,000
下顴骨			
¥52,500			

美容外科 / 整形外科 / 美容皮膚科 / 醫療美容

慶友整形診所 預約諮詢專線 **0570-00-3361**

診察時間10:00~19:00 年中無休 完全預約制

網址 www.k-u.jp 纖維注射專門 www.fibroblasts.jp

【東京本院】 東京都江戶區船場3-5-7Hビル5F 船場新街「船場」南口前

【大阪・神戸分院】 神戸市中央区八幡通4-2-12FL IIIビル5F 三宮駅ラフォーロード徒歩5分

山梨 石和・春日居温泉郷

石和びゅ〜はてるグループの三つの湯っくり、味わうおもてなしの宿

日本山梨富士名勝 政府登録国際観光旅・JR 協定旅館連盟会員 日本台商 関連企業

<p>ホテル 花いさわ</p> <p>山梨県笛吹市石和町松本 1409</p> <p>TEL : 055-262-4166</p> <p>http://www.hana-isawa.com</p>	<p>本日はびゅー</p> <p>山梨県笛吹市春日居町鏡目 178</p> <p>TEL : 0553-26-3811</p> <p>http://www.k-view.jp/</p>	<p>石和びゅー</p> <p>山梨県笛吹市石和町川中島 1607</p> <p>TEL : 055-262-4425</p> <p>http://www.i-view.jp/</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------

針對台漁船遭菲國槍擊事件 日本《每日新聞》專訪駐日代表沈斯淳

【本報訊】台灣漁船「廣大興28號」被菲律賓公務船槍擊，導致台灣船員死亡事件，逐漸受到國際媒體的重視，日前台北駐日經濟文化代表處代表沈斯淳在接受日本《每日新聞》訪問時指出：「台灣漁民的死亡只能說是菲律賓艦艇蓄意的槍擊行為所造成，該行為明顯違反聯合國海洋法公約，菲律賓毫無誠意面對台灣要求

道歉與賠償之請」，沈代表於訪問中強烈批評菲律賓，並期盼雙方根據5月27日起相互進行調查的結果，「透過和平手段解決問題」。

沈代表在專訪文中也強烈反駁菲律賓指稱「非蓄意(致死)」的說詞，並舉自船身上發現50個以上彈孔表示：「對未挑釁的漁船，倘非蓄意何須擊出那麼多發子彈，該行為已大幅逾越沿岸

國在專屬經濟水域可行使之檢查與逮捕等權限。」此外沈代表亦對於台灣提出的道歉、賠償等4項要求，菲方回應「不是政府正式的賠償」等表達不滿。同時，對於5月16日在台灣南方舉辦演習一事，沈代表則說明：「該行動是維護漁民作業安全之護漁措施，並非軍事演習」，並強調「避免悲劇重演，台灣將強化在南海之護漁行動」。

為台灣音樂藝術發展找出路 台師大校長率師生到日參訪



陳沁紅教授和蔡明敏教授與該校學生共同合奏

【本報訊】進入世界前500名大學排行榜，同時獲得OS社會科學領域教育學科全球排名第50名的國立台灣師範大學（以下簡稱台師大），為了加強學校整體的國際化，國立台灣師範大學校長張國恩於5月29日至6月2日，首次帶領該校音樂系師生到東京進行交流參訪，並於5月31日與東京藝術大學舉行一場以交流為主的音樂盛宴。

音樂會當天吸引了包括東京藝術大學、武藏野大學和東京

大學等校師生，以及旅居日本的台師大校友和在日僑民出席參加，會上校長張國恩致詞表示：此次到日本來主要是為了能夠更加了解日本藝術文化、設計等層面，

並紀念去年在日本甫成立的台師大校友會一周年，此外，與日本各大學的音樂、美術領域的教授或學者進行交流。同時張校長也強調，希望日後能繼續這樣的學



會後駐日代表處副代表羅坤燦(左)特別與台師大師生一同聚餐(圖右為台師大校長張國恩)

術交流活動，讓更多人認識台師大，進而讓台灣的音樂產業和音樂藝術領域可以有更進一步的發展。

音樂會當天的節目內容是由師範大學音樂院院長錢善華教授進行規劃，並與著名的演奏家葉綠娜、陳沁紅、李和甫等多位教授和該校音樂系學生，共同演出貝多芬、蕭邦等音樂家的多首曲目，讓與會者享受一場午後的音樂饗宴。



全體合影

台南市副市長率訪團 造訪姐妹市仙台市和宮城縣

【本報訊】台南市副市長許和鈞於5月17日，率領台南市議會議員李退之、台南市台日友好交流協會理事長郭貞慧等人，拜訪姐妹市一仙台市及宮城縣，與仙台市市長奧山惠美子、仙台市議會議長佐藤正昭、宮城縣廳經濟商工觀光部長犬飼章和宮城縣議會議長中村功等人會面，接著並視察日本311地震時受災第一現場南蒲生淨水廠，和前往東北學院榴岡高校，討論教育交流事宜。

許和鈞副市長拜會仙台市時表示：台南市市民非常關心仙台的復興狀況，希望能學習仙台市在防災、救災和災後復興

的經驗，作為台南市未來應變大型天災時的借鏡與榜樣。此外，在宮城縣拜會時，許和鈞副市長也提到：台南機場已升格為國際機場，再加上姐妹市仙台市位於宮城縣的關係，希望未來每周能有1至2班的班機直飛台南與仙台，相信有助於雙方的交流。

參訪團一行人也與宮城縣日華親善議員聯盟會長相澤光哉和仙、台友好交流促進協會會長飯岡智等人會面，更於18日與樹谷文化基金會主辦的「送愛到仙台」的學子們歡談，隨之便參加曾於去年參加台南七夕節活動的青葉祭與民眾同歡。



訪問宮城縣議會議長中村功



參訪日本東北學院榴岡高等學校

亞洲啦啦隊公開賽 台灣代表隊勇奪銀牌和精神總錦標

【本報訊】日本啦啦隊協會(FJCA)於5月18日至19日兩天，在東京代代木國家體育館舉辦第7屆亞洲啦啦隊公開賽，除了日本國內隊伍之外，包括台灣、韓國、菲律賓等國家皆派隊參加，台灣則由中華民國啦啦隊總會派出國立交通大學競技啦啦隊和搖滾熊啦啦隊代表參賽，其中搖滾熊啦啦隊獲得男女混合舞伴技巧組銀牌，交通大學啦啦隊不但拿下國際團體組第6名，也獲頒大會精神總錦標，成績非凡。

在賽前迎賓晚會中，交通大學帶來一段結合舞龍舞獅、扯鈴和跳繩的舞蹈表演，展現台灣傳統文化，隊員們也帶著「台灣」字樣的徽章與其他國際隊伍交換，並和日本隊伍學習互相加油打氣的「應援團文化」。比賽場中，則可見到選手們在場中高舉「台灣」字樣的字板，並在場邊揮舞國旗，為選手們加油打氣。



高難度的舉人動作，為搖滾熊啦啦隊在男女混合舞伴技巧組中贏得銀牌

交通大學競技啦啦隊不僅拿下國際團體組第6名，並且因為該隊團員們在第1天預賽中全程觀摩比賽，以熱情活力感染全場，因而拿下大會頒贈的國際組精神總錦標。此精神總錦標是由參賽隊伍成員及現場裁判、工作人員投票選出，國際組和日本國內組僅各1個名額，比冠軍更難得，因此別具意義。

大會上，IFC(International Federation of Cheerleading)也宣布，若東京申辦2020年奧運成功的話，可望將啦啦隊列入奧運表演賽，這讓現場的啦啦隊選手們都非常期待。



交通大學競技啦啦隊，手持「台灣」字板，完成高難度動作



搖滾熊啦啦隊獲得男女混合舞伴技巧組銀牌

嘉義水上機場包機直飛日本靜岡



嘉義市副市長李錫津一行人與靜岡縣政府代表合影

【本報訊】嘉義水上機場為積極拓展對外航線，在同樣為台灣南部地區開闢國際直飛航線不遺餘力的中華航空的合作下，於5月25日正式開闢嘉義水上機場包機直飛日本富士山靜岡機場航線。首航當天包括嘉義市副市長李錫津、立法委員翁重鈞和國策顧問陳政寬，與嘉義民眾等共158位乘客搭乘首航班機到日本靜岡。

首航班機上的貴賓們一抵達靜岡機場，即獲得當地僑民的熱烈歡迎，而李錫津副市長一

行人則在靜岡縣政府的安排下參加歡迎茶會，會上除了邀請台北駐日經濟文化代表處副代表陳調和、駐橫濱辦事處處長李明宗和中華航空日本分社社長鍾明志等人出席之外，靜

岡縣政府也邀請日本重軍靜岡縣聯盟長青會、大井川鐵道、黑部立山鐵道和靜岡大學吹奏團等，曾與嘉義縣有國際交流的團體參加。靜岡縣文化觀光部部長代理宇佐美稔致詞表示：靜岡縣與嘉義縣在地理景觀和物產品上有許多相似的地方，像是嘉義縣內有阿里山、登山森林小火車、吉野櫻、高山烏龍茶等，而靜岡縣內則有富士山、河津櫻、綠茶等景觀和物產遠近馳名，現在透過兩地的包機直航，將可更加促進雙方的各方面的交流。與會的



立法委員翁重鈞致謝詞





2013 台日觀光高峰論壇 目標3年內達成4百萬人次互訪

【本報訊】台日觀光高峰論壇於5月31日在日本三重縣盛大召開，聚集了來自台灣、日本兩國與觀光相關的產、官界人士參加。台灣方面交通部觀光局局長謝謂君、台灣觀光協會會長賴瑟珍、副會長戴啓珩和中華民國旅館商業同業公會全國聯合會理事長徐銀樹等近40位專程從台灣到日本參加此次論壇會議。此外，駐日代表沈斯淳伉儷、駐大阪辦事處處長黃諸侯、交通部觀光局東京辦事處主任江明清和中華航空、長榮航空等在日本的公司代表均出席參加。

日本方面則由國土交通省觀光廳廳長井手憲文，偕同日本政府觀光局理事神保憲二、日本觀光振興協會會長西田厚聰，和主辦地的地方首長三重縣知事鈴木英敬列席參加，另外包括日本旅行業協會、日本觀光振興協會士等



日代表沈斯淳致詞表示今年1到4月台日互訪人數即達111萬人次



日本觀光振興協會會長西田厚聰(圖左)與觀光局局長謝謂君交換紀念品

近160位旅遊觀光產業相關人士參加。

台日互訪創新高 盼交流再創高峰

會上包括日本觀光振興協會會長西田厚聰和台灣觀光協會會長賴瑟珍皆表示：去年台日間互訪高達290萬人次，創下歷史新高，在台日天空開放後，航班的增加促進區域的觀光結盟並創造了更多兩國間的交流商機。西田厚聰會長更表示：日本希望在2016年達成訪日旅客數達1800萬人的目標，而台灣則是以2016年達成訪台旅客數達1000萬人為目標，因此趁著此次台日觀光高峰論壇探討如何開創雙方在旅遊層面的需求。

駐日代表沈斯淳則表示：今年1到4月間，台日互訪人數即達111萬人次，期待可以突破去年的數字。交通部觀光局局長謝謂君提到：包括日本古董車「拉力日本」到台灣進行拉力環島之行，日本NHK文化中心的國際交流祭等活動將在下半年進行，透過各種主題將雙方的交流推到更高的境界。

日首相安倍影片現身 重申台日夥伴關係

日本首相安倍晉三則特地以影片留言向出席此次台日觀光高峰論壇的人員們表示：與日本共同享有民主、自由等共同價值的台灣是日本重要的夥伴，台日互訪觀光人口創下歷史新高之外，希望能讓更多人知道日本極具魅力的和食、動漫文化、時尚等所謂



近40位觀光業相關人員到日參加此次觀光高峰論壇

「Cool Japan」的文化，透過高峰會讓台日觀光交流更加密切發展。台灣觀光協會會長賴瑟珍則表示：台灣希望在2016年達成台日雙方互訪400萬人次的目標之外，也希望可以加強各層面的交流和合作，這與安倍首相提倡的「酷日本」(Cool Japan)，將日本美好的文化或是醫療等介紹給外國遊客，這與台灣方面發展的目標一致，希望能透過高峰會這個平台，進而提高兩國人民的幸福指數。

深入探討台日觀光議題 觀光業界人士相約明年屏東見

高峰論壇會議上，台日雙方皆分析出兩國旅客在互訪觀光旅行時的基本資料，日台觀光促進協會同時也發表2013年至2016年的目標，盼透過促進參加地方活動、地域間觀光交流和廉價航空與包機等飛航服務，將訪台的日本人目標數值推伸至200萬人。台灣觀光局則表示今年來台旅客目標訂為770萬人次，其中盼日本旅客能達150萬人次，並搭配由日本藝人田村淳和偶像團體NMB48等人介紹台灣景點的計畫，吸引更多旅客到台觀光，同時今年也是台日觀光促進年，包括台北101與日本晴空塔友好締結、阿里山森林鐵道和黑部峽谷鐵道、平溪線和日本江之島電鐵合作，以及台灣第一高的玉山與日前剛入選世界文化遺產的日本富士山友好山締結等，皆可表示台灣與日本的觀光友好關係愈加密切。此外，會上也提出盼2016年台日觀光互訪能達400萬人次。

台灣觀光協會副會長戴啓珩也在報告台灣赴日旅遊現況時指出：操作台灣的團體旅客時，包括宮崎駿三鷹之森美術館、東京



首相安倍晉三特別錄製影片致詞



日本國土交通省觀光廳廳長井手憲文



日本旅行業協會會長菊間潤吾(圖左)和台灣觀光協會會長賴瑟珍戶換紀念品

晴空塔和將登錄為世界文化遺產的富士山等地，在門票的預約、購買或是飯店住宿的預約等困難點上難以突破之外，另外像是包機補助、獎勵旅遊團的補助、優惠方案等也需要台日觀光產業人士共同思考。

屏東縣政府秘書長黃肇崇則特別出席會議，爭取明年會議在屏東縣舉辦，希望日本銀髮族到屏東享受主題式的旅遊。

三重縣安排忍者秀、搗麻糬歡迎台灣貴賓



圖左起：觀光局東京辦事處主任江明清、台灣觀光協會會長賴瑟珍、觀光局局長謝謂君、駐日代表沈斯淳伉儷、日本國土交通省觀光廳廳長井手憲文和三重縣知事鈴木英敬

【本報訊】台日觀光高峰論壇於5月31日舉行前一日，主辦單位特別舉行了歡迎晚會，歡迎包括觀光局局長謝謂君、台灣觀光

協會會長賴瑟珍和駐日代表沈斯淳伉儷等一行人造訪三重縣。身為主辦地東道主的三重縣知事鈴木英敬表示：今年2月到新竹參加台灣燈會，受到台灣觀光局的大力協助，趁此次在三重縣內召開台日觀光高峰論壇，希望將縣內更多極具魅力的觀光景點像是伊勢神宮、熊野古道等地和忍者文化、海女文化等介紹給台灣的旅客。主辦單位也在歡迎晚會上安排了包括安濃津よさこい、鮭

魚解體秀、忍者秀和「惠利原早餅つき」(搗麻糬)秀等活動，讓來自台灣的賓客們也可以認識三重縣的地方文化。此外，主辦單位也安排王貞治錄製一段影片在晚會中播放，王貞治提到：三重縣有別緻的風光美景，也有豐富的山珍海味，希望此次來到三重縣參加台日觀光高峰論壇的台灣賓客們，可以更加認識三重的風景並享受他們熱烈歡迎的接待，此外也希望台日之間的觀光交流可以更加密切。



伊賀忍者秀



「惠利原早餅つき」表演

SAMU教育學院
日本文化體驗

留學課程13年10月生 & 短期課程隨時招募中!
經驗豐富的教師陣容・優良學校・
獎學金制度・短期留學也OK!
1對1的教育指導
選拔授業制
留學試驗対策

日本語教育振興協会認定校
SAMU教育學院
東京 JR山手線 新大久保駅 徒歩3分
連絡先: 東京都新宿区百人町2-1-6
TEL.03-3205-2020 FAX.03-3205-2022
WEB. http://www.samu-language.com

東京都内にある異文化交流の街・新大久保。大久保の実践語学教室

Bridge Academy

日本語 英会話 韓国語 ベトナム語 中国語

1対1のプライベートレッスンで効率よく学べます!
JR新大久保駅から徒歩3分!
Japanese / English / Korean / Vietnamese / Chinese
One on one lesson!
Only 3minutes walk from JR Shin-Okubo station!
TEL: 03-3202-9544
URL: http://www.bridge-ac.jp

入学金無料キャンペーン中!
Entrance fee is FREE now!

ブリッジアカデミー語学教室
東京都新宿区百人町2-1-6 4F
mail: info@bridge-ac.jp

汪東城到日舉辦首次個人演唱會 化身台版黃泰京 High 翻全場

【本報訊】目前台灣正在熱烈播映中的電視劇《原來是美男》(日文片名為：美男<イケメン>です)，在片中飾演男主角黃泰京一角的飛輪海成員汪東城，日前到日本大阪和東京兩地舉辦首次個人演唱會，吸引近2500位粉絲到場支持，演唱會上，汪東城也找來以前玩樂團的夥伴「東城衛」到場演唱，炒熱現場氣氛。

身穿會發光舞台裝的汪東城，一出場就一連帶來多首歌曲，High翻全場，途中更化身《原來是美男》片中主角黃泰京，演唱該劇的片頭曲《約定》和插曲《半個人》《相信嗎》《一生守候》等曲目，讓現場粉絲搶先體驗台版黃泰京的舞台魅力。此外，汪東城也拿著吉他自彈自唱藤井郁彌的名曲《True Love》，深情的模樣迷倒不少死忠的粉絲。

演唱會上也安排汪東城演唱歌曲，獻給自己的父親，搭配舞台大螢幕上播放著汪東城從小到大的照片，讓粉絲們一同見證汪東城的成長，汪東城也表示：自己在父親生病那段時間，多虧有玩樂團的朋友，陪伴自己度過低潮，同時也讓自己有了站在舞台上的夢想。

談到拍攝《原來是美男》一片時，汪東城則提及：因為「黃泰京」這個角色比較冷酷內斂，3個月的拍攝期間，被導演命令不能隨意聊天說話，所以演出這個角色對自己來說相當有挑戰性。此外，汪東城也在演唱會上向歌迷宣布台版的《原來是美男》決定將在日本播放，現場歌迷們聽到這個消息更是開心不已。而該劇確切的播出時間和頻道，根據製作公司表示尚在調整中，但今年確定會在日本發行DVD。希望台版的《原來是美男》能在日本再度掀起一股美男風潮。



汪東城在個人演唱會上，化身台版黃泰京劇中有許多對手戲(照片提供：ASC)



汪東城(左)飾演的黃泰京與新人程予希飾演的高美男劇中有許多對手戲(©「美男<イケメン>ですな〜Fabulous★Boys」製作委員會)



台版《原來是美男》由汪東城、程予希、蔡旻佑和黃仁德等人領銜主演(©「美男<イケメン>ですな〜Fabulous★Boys」製作委員會)

台積電張忠謀成為NHK動畫紀錄片主角

【綜合報導】台積電執行長張忠謀於6月6日登上日本NHK的BS1頻道，成為亞洲經濟動畫紀錄片《島耕作亞洲立志傳》的主角。

日本NHK電視台，自5月初起推出一系列共6集，每集約49分鐘長的動畫紀錄片《島耕作亞洲立志傳》，於每個月第一個星期四的深夜播出。該節目是以日本知名漫畫家弘兼憲史所創造的漫畫角色「島耕作」，搭配日本演員唐澤壽明的配音，結合紀錄片的敘事方式為日本觀眾講述旁白，介紹影響世界經濟的亞洲

企業家。事實上，該節目在3月28日的前導特別節目中，就曾介紹過另一位台灣企業家一遠東集團董事長徐旭東，而這次則以「改變世界的代工」為主題，在整集節目中介紹有台灣半導體教父之稱的台積電執行長張忠謀，探討他多年來如何帶領台積電，在晶圓代工產業中展露頭角，成為世界第一的企業，同時也介紹了台灣的經濟發展概況。

辰亦儒唱日文歌風靡粉絲 盼能在日開演唱會



演唱多首歌曲的辰亦儒在見面會上也表示想在日本開演唱會(照片提供：ASC)

【綜合報導】飛輪海成員之一的辰亦儒日前專程來日，參加5月19日在東京日本橋三井Hall舉辦的粉絲見面會。見面會一開始即見到辰亦儒一邊唱著日本國民天團SAMP的百萬暢銷單曲《世界中唯一僅有的花》，一邊入場，沒多久直接走下台和粉絲近距離接觸，當場引起前方的粉絲尖叫不已。唱到中間不小心忘記歌詞的辰亦儒還不甘心地說：「彩排的時候明明唱得很完美！」

因為這次的粉絲見面會是以花朵和笑容為主題，所以辰亦儒也一連演唱多首和花朵有關的歌曲，當唱到飛輪海的《ONLY YOU》時，辰亦儒還趁機模仿了一下其它成員，讓會場頓時笑聲四起。此外在見面會上，辰亦儒也帶來自己在澳洲拍攝電影時拍下的私人照片和大家分享，並和全場粉絲玩遊戲、握手和合影，最後辰亦儒也表示：「有機會想辦一個日文歌為主的小型演唱會！」讓在場的歌迷、影迷們更加期待辰亦儒再次造訪日本。



辰亦儒和全場粉絲合影留念(照片提供：ASC)

搞笑鬼才松本人志 推出電影新作《R100》



聚集日本一線演員的電影《R100》，今年10月在日上映



搞笑鬼才松本人志的前三部電影作品皆曾在金馬奇幻影展中上映

【本報訊】日本知名搞笑藝人組合「Down Town」中的松本人志，繼2007年的首部電影作品《大日本人》，2009年的《しんぼる》(台譯：睡衣男闖雞關)和2011年的《さや侍》(台譯：搞笑武士)等作品之後，今年10月將推出第4部電影作品《R100》。

5月14日在東京都內舉辦電影製作發布記者會，由松本人志率領電影《R100》的主演群大森南朋、大地真央、寺島忍、片桐はいり、富永

愛、渡邊直美、渡部篤郎等實力派演員登場。導演松本人志表示：因為想拍一部跳脫「R15」、「R18」限制的作品，或許是「R80」或「R100」，所以一開始就先決定了電影名稱是《R100》。

而電影的故事是描述加入神秘俱樂部的男主角片山貴文(大森南朋飾)，陸續遇到幾位個性鮮明的女性，引發一連串像謎一般的故事，由於當天出席記者會的演員們對故事內容也是三緘其口，因此間接增加了這部電影新作的神秘感。除了滿是迷團的故

事內容之外，女演員們在電影中頗為裸露的服裝也成為焦點。要角之一的大地真央即表示：片中的服裝是自己從影以來最裸露的一次，連富永愛、寺島忍和渡邊直美等人也都表示服裝的裸露程度絕非一般。

導演松本人志的電影作品前三部皆曾在「金馬奇幻影展」中上映，電影中描述的獨特世界觀引發台灣影迷的討論，這部聚集日本一線演員合演的《R100》勢必也會引起台灣日本影迷的注意。



熱錢湧入 央行捍衛匯率



【本報台灣專稿】最近有許多熱錢湧入亞洲貨幣，帶動新台幣兌美元匯率，造成新台幣勁升2.44角，為了捍衛新台幣匯率，中央銀行大買美元，使得外匯市場爆出18.39億美元（約新台幣550億元）鉅量，是近幾周來最大量。央行將台幣升幅壓至1.1角，以29.91元收盤。

匯銀人士表示：最近外資雖在股市賣超台股，但大量外資匯入股市，而且日圓升破1美元兌100日圓大關，引爆了亞幣走漲行情，新台幣開高走高，匯率勁升逾2角。央行外匯局長林孫源說：因外資匯入、出口商拋售美元，「市場上美元供給較多。」

出：近日韓元、日圓升值幅度比台幣多，台幣算「相對穩定」。央行統計，韓元勁升0.57%；其次是日圓升0.56%，台幣升值0.37%。台幣以30.04元低價開出，受日圓勁升激勵，加上外資大舉湧入，台幣勁升約1.5角。眼看熱錢來勢洶洶，央行一早就出手砸重金力抗，匯市就爆出逾10

億美元大量。之後台幣升勢如虹，出口商恐慌賣盤大舉出籠，台幣如脫韁野馬，一路狂奔至29.776元高價，勁升2.44角。央行進場強壓，讓台幣回到29.9以上價位，以29.91元收。外銀主管指出：近日某歐系外

銀大砍美元，「海外對沖基金開始做空美元（賣美元）；因為日圓升破100，人民幣、韓元也都往升值方向挺進，台幣也跟著狂升不止。」

台灣首度拿下桌球世錦賽男雙冠軍

【綜合報導】台灣桌球男雙搭檔莊智淵與陳建安，代表台灣參加5月13日起在法國巴黎所舉辦的第52屆桌球世界錦標賽。於5月19日的冠亞軍賽中，莊、陳兩人擊敗中國男雙搭檔，為台灣拿下首次世錦賽冠軍。

此次桌球世錦賽由32歲的老將莊智淵，搭配相差10歲的小將陳建安，代表台灣出賽。儘管賽前共同訓練時間不多，兩人卻能互相搭配，一路過關斬將，在8強賽中擊敗日本對手後，接著

在4強賽中力克另一組中國搭檔王勵勤和周雨，闖進最後決賽。在19日的冠亞軍賽中，儘管莊智淵與陳建安首局先輸給中國隊，但兩人在第2局馬上追回，最終以6比2擊敗中國男雙搭檔馬琳及郝帥，不但寫下台灣在桌球國際賽中最好的成績，也中止中國選手在世錦賽連續10年的冠軍紀錄。

台灣選手從1985年參加世錦賽以來，最佳得牌紀錄是由中國歸化的陳靜於1993年拿下

的女單銀牌，而男雙項目方面，則由蔣澎龍和張雁書在2001及2007年曾拿下銅牌。國際桌球賽中大多是中國選手的天下，例如此次莊智淵與陳建安的對手之一馬琳，便曾獲得奧運及世錦賽冠軍，實力雄厚。因此莊、陳這對台灣本土搭檔擊敗中國選手拿下金牌，創造了台灣桌球的新局面，而兩人在奪下冠軍後，也將繼續努力，朝下屆奧運邁進。

南投縣地牛又翻身 最大震度6.3

【綜合報導】繼今年3月27日在台灣南投縣仁愛鄉發生芮氏規模6.2、深度15.4的地震之後，日前（6月2日）在接近上次震央的位置再度發生規模6.3、深度10公里的地震，中央氣象局在雲林縣草嶺偵測到最大震度達6級，中部地區多處震度達到5級，此次地震釋放的能量大約是921大地震釋放能量的1/33。這場地震共造成4人死亡，3人重傷，17人輕傷，此外並無其他重大災情發生。



根據中央氣象局地震測報中心表示：此次地震主要是因為南投縣仁愛鄉的盲斷層所引發的，由於這個盲斷層預估有數十公里長，但可能未達100公里，如果斷層破裂達100公里，將可能會引發規模7以上的地震。

不排除是921餘震 釋放能量

由於接連在南投仁愛鄉發生規模6級以上的地震，儘管這兩次地震震央距離引發921大地震的車籠埔斷層仍有段距離，但仍讓民眾不禁懷疑是否與1999年發生的921大地震有關，中央氣象局地震測報中心表示：今年這兩起規模6以上的地震應該都屬盲斷層釋放能量，但因為地表下的結構很複雜，所以目前無法確定是否相關，此外6月2日的地震由於跟921的餘震位置相當接近，因此可能是當年921大地震造成的南投地層破裂

帶尚未縫合，所以持續釋出能量。

地震帶國家 需提高防災意識

目前許多國內學者對於近來引發兩起強烈地震的原因和看法提出不同的看法，但可以確定的是住在位處地震帶的台灣民眾們，絕對需要提升對地震的防災意識。而同處地震多發地帶的日本，在面臨311東北大地震後便加強重視防災意識，日本國家公安暨防災大臣古屋圭司即曾表示：因為無法否認未來會有大型地震發生的可能性，所以日本政府正在執行國土強韌計畫（National Resilieme Program），由跨政府部會、結合地方公共團體和民間團體的力量，綜合所有軟、硬體層面，制定出可以達成將災害降至最低，災後能夠盡速重建等目標的決策，因此很樂意將我們的know-how分享给同樣位處地震帶的台灣。

台灣食品安全掀風波 新法將嚴懲不良商家

【綜合報導】近日台灣國內傳出毒澱粉和食品中混有工業用原料等消息，這一連串食品安全相關事件不僅影響了台灣民眾「食的安全」，同時也重創了以美食聞名的台灣，包括日本NHK和香港、新加坡等國際媒體皆報導了相關事件。而衛生署食品藥物管理局更於6月5日發出新聞稿表示：國內有媒體報導日本暫停進口台灣澱粉一事，透過日本交流協會與日方窗口確認，日本僅針對台灣使用未經核准順丁烯二酸酐化製澱粉的違規廠商，停止其相關問題產品進口，並無全面停止進口台灣澱粉產品。

為了重新挽回台灣民眾和喜愛台灣美食的人的信心，並避免下游產品或店家再被爆出使用問題澱粉，衛生署於6月1日起規定店家必須出示粉類原料業者提供的安全證明，具體切結產品不含順丁烯二酸，否則將重罰。

截至6月5日止，台灣各縣市政府衛生局至速食業、餐廳、夜市、攤販、大賣場等場所，針對販售澱粉散裝、包裝食品或直接供飲食場所稽查，共計2萬6217家次，合格2萬4709家次，合格率達94.2%，而對於未張貼安全具結證明，要求業者限期改正的有1,508家，此外則有147家的產品下架。衛生局近期將進行複查，如被查獲者，將依違反食品衛生管理法第12條處新台幣3萬至15萬元罰鍰。

突顯出業者未自律做好源頭管控，因此為遏止廠商違法行為一再發生，立法院於5月31日三讀通過「食品衛生管理法修正草案」，新法中將提高對違法業者的罰鍰，針對食品或食品添加物含有毒有害人體健康的物質、農藥及動物用藥超過安全容許量或是超過有效日期等違規行為，將從原來的6~600萬元的罰鍰提高至6~1500萬元。對於違反食品衛生標準、食品添加物限量標準或產品未依規定標示等行為，其罰鍰將由3~15萬元提高至3~300萬元，情節重大者可直接命其歇業、停業。

法規的修改補強究竟可以挽回多少民眾對食品的信心，尚待考驗，但可以確定的是經過這一連串風波，食品廠商業者勢必不能再以「受害人」之姿，撇清未對原料來源把關的責任。

政府祭出新法 嚴懲不良商家

這一連串的食品安事件，也

出示安全證明 盼平息毒澱粉事件

衛生署食品藥物管理局統計，目前曾被檢出含毒澱粉（即指順丁烯二酸），包括地瓜粉、黑輪粉、蚵仔煎粉、在來米粉等，受影響的市售產品包括粉圓、芋圓類、肉圓、豆花、粉粿等食品。

無量壽佛 歡迎參加扶鸞濟世

2013年6月22日(六) 舊曆5月15日

中華無極道脈玄門道脈聖事會，為服務廣大信眾，特別來日本扶鸞濟世。

可以請示仙佛個人運途、全家運途、事業、身體、婚姻、學業...等皆可求示。

敬請十方大德踴躍參加。可以事先用FAX或TEL報名。

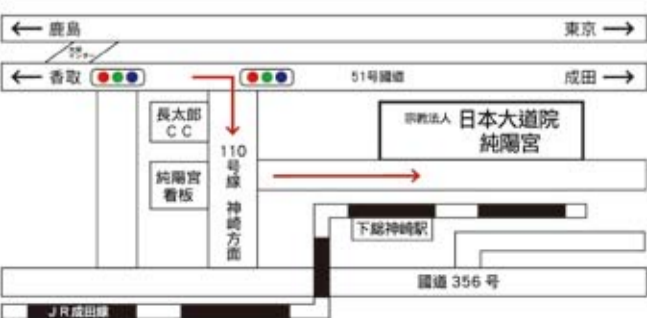
請示者當日請到純陽宮與仙佛結善緣。

宗教法人 日本大道院純陽宮

住所：〒289-0216 千葉県香取郡神崎町植房 950-1
TEL：0478-72-1068 域 72-1899 FAX：0478-72-1089
董事長 林秋雄 興建總會長 胡明信



交通アクセス
・JR成田線「下総神崎駅」からタクシー5分
・東関東自動車道「大栄インター」→国道51号成田方面二つ目信号 右折神崎方面→県道110号→「純陽宮看板」左折
・国道356号→信号「神崎大橋」より旧国道356号へ→信号「都駐在所横」右折→「純陽宮看板」右折



住まいの情報 リスクの少ない安定収入「収益物件」「戸建」 JAN.2013 住んで良し、貸して良し、都心・城南・都内の価値有る物件満載!!

協栄建設株式会社 166-0002 東京都杉並区高円寺北2-20-7 5373-1111 (代) http://www.kyoei-kensetsu.net/

日本36年信譽的公司 歡迎洽詢 中文專線:+81-80-3388-6162 sanpo.keiko@i.softbank.jp 余小姐

新江古田 6,980万円(税込) 千川 9,850万円 世田谷代田 18,600万円(税込) 三軒茶屋 13,000万円(税込) 駒沢大学 9,450万円(税込)

下赤塚 9,324万円(税込) 早稲田 18,800万円(税込) 信濃町 2億3,000万円 JR中央線/駅徒歩5分 田園調布 2億3,500万円(税込)

下井草 1億5,800万円(税込) 高円寺 18,000万円(税込) 中野 2億1,000万円 JR中央線/駅徒歩7分 国分寺 1億9,980万円 JR中央線/駅徒歩3分 幡ヶ谷 1億4,800万円 京王線/駅徒歩9分

都立家政 5,500万円(税込) 鷺ノ宮 7,980万円 学芸大学 2,900万円 自由が丘 1,380万円(税込) 駒沢大学 1億3,800万円(税込)

早稲田 7,500万円 武蔵小山 1億1,500万円(税込) 上板橋 5,800万円 中野 4,460万円(税込) 上野 9,300万円(税込)

高輪台 3,000万円(税込) 五反田 3,480万円(税込) 四谷三丁目 1億4,000万円 平和台 1億5,200万円 中野 3,300万円 笹塚 4,300万円 下赤塚 4,860万円(税込) 富士見ヶ丘 7,480万円 外苑前 6,280万円 緑が丘 7,500万円 荻窪 1億4,000万円 吉祥寺 1億5,500万円 新宿 1億6,200万円(税込) 大井町 1億8,000万円(特別) 幡ヶ谷 1億8,500万円(税込) 千川 1億2,000万円(税込)

掲載全物件仲介。☆広告有効期限/平成25年6月末日。●掲載物件は平成25年6月9日現在のものです。...